

## OUTBOUND LOCAL CHARGE & TRADE CHARGE TARIFF IN VIETNAM

Phụ thu ngoài giá cước vận tải container quốc tế bằng đường biển tại cảng biển Việt Nam cho hàng xuất khẩu

\*Please contact for more detail (Vui lòng liên hệ để biết thêm chi tiết):

ymvn.ia@vn.yangming.com

ymvn.eu@vn.yangming.com

ymvn.usa@vn.yangming.com

Below rate not include VAT (Giá chưa bao gồm VAT)

		`			
PHỤ THU NGOÀI GIÁ	GIÁ - DRY (20DC/40DC/40HQ)	GIÁ - REEFER (20RF/40RQ)			
THC (Phụ thu xếp dỡ container)	VND2,536,000/20DC,	VND3,397,000/20RF,			
	VND4,059,000/40DC/HQ	VND5,093,000/40RQ			
SEAL (Phụ thu niêm chì )	VND205,000/ UNIT (cái)				
DOC FEE (Phụ thu chứng từ)	VND950,000/SET (bill)				
TELEX FEE (Phụ thu điện thả hàng)	VND550,	000/bill			
BUNKER - ASIA (ZONE I) - (Phụ thu phí xăng dầu) – giá	USD43/86 (20DC/40DC/HQ)	USD62/124 (20RF/40RQ)			
đến hết tháng 9/2021	VND989,000/1,978,000	VND1,426,000/2,852,000			
BUNKER - ASIA (ZONE I) - (Phụ thu phí xăng dầu) – giá	USD48/96 (20DC/40DC/HQ)	USD69/138 (20RF/40RQ)			
từ tháng 10/2021 đến khi có thông báo mới	VND1,104,000/2,208,000	VND1,587,000/3,174,000			
BUNKER - ASIA ( ZONE II) - (Phụ thu phí xăng dầu) - giá	USD66/132 (20DC/40DC/HQ)	USD95/190 (20RF/40RQ)			
đến hết tháng 9/2021	VND1,518,000/3,036,000	VND2,185,000/4,370,000			
BUNKER - ASIA (ZONE II) - (Phụ thu phí xăng dầu) – giá	USD71/142 (20DC/40DC/HQ)	USD102/204 (20RF/40RQ)			
từ tháng 10/2021 đến khi có thông báo mới	VND1,633,000/3,266,000	VND2,346,000/4,692,000			
BUNKER - SOUTH ASIA - (Phụ thu phí xăng dầu khu vực	USD79/158 (20DC/40DC/HQ)	USD114/228 (20RF/40RQ)			
Nam Á)	VND1,817,000/3,634,000	VND2,622,000/5,244,000			
BUNKER - RED SEA - (Phụ thu phí xăng dầu khu vực Biển	USD119/238 (20DC/40DC/HQ)	USD172/344 (20RF/40RQ)			
Đỏ)	VND2,737,000/5,474,000	VND3,956,000/7,912,000			
BUNKER - MIDDLE EAST SEA - (Phụ thu phí xăng dầu	USD124/248 (20DC/40DC/HQ)	USD179/358 (20RF/40RQ)			
khu vực Trung Đông)	VND2,852,000/5,704,000	VND4,117,000/8,234,000			

#### **DEMURRAGE/ DETENTION**

Case 1: **Drop full at POL**: Dem is counted from Date after Drop off full 1 day to **Closing date at POL** 

Case 2: Drop full at ICDs: Dem is counted from Date after Drop off full 1 day to Closing date at ICDs

Free power charge is 36-hour from Closing time at loading port backward

<sup>\*</sup>Detention is counted from Release empty date to Drop-off full date.

<sup>\*</sup>Demurrage is counted as two cases as following:



BUNKER - AUSTRALIA SEA - (Phụ thu phí xăng dầu)	USD119/238 (20DC/40DC/HQ)	USD172/344 (20RF/40RQ)				
	VND2,737,000/5,474,000	VND3,956,000/7,912,000				
BUNKER - SOUTH SEA - (Phụ thu phí xăng dầu)	USD350/700 (20DC/40DC/HQ)	USD504/1008 (20RF/40RQ)				
	VND8,050,000/16,100,000	VND11,592,000/23,184,000				
AH - Phụ thu trình manifest cho hàng đi Trung Quốc và Nhật	VND650,000/bill					
Certificate (Phụ thu chứng thư theo yêu cầu khách hàng)	USD600,000/bộ chứng thư					
Over weight charge for 20' (Phụ thu hàng quá trọng lương con	t 20DC)					
Middle east trade (khu vực Trung Đông)						
Từ 18 tấn đến 23.9 tấn	USD300/box (20DC)					
	VND6,900,000					
Từ 24 tấn trở lên	USD400/box (20DC)					
	VND9,200,000					
Red Sea trade (Khu vực Biển Đỏ)						
Từ 18 tấn đến 23.3 tấn	USD150/box (20DC)					
	VND3,450,000					
Từ 23.4 tấn đến 26.3 tấn	USD350 /box (20DC)					
	VND8,050,000					
Từ 26.4 tấn trở lên	USD500/box (20DC)					
	VND11,500,000					
International Ship and Port Facility Security Code - Phụ phí an ninh (khu vực Biển Đỏ/Sokna/ Port Sudan)	USD10/box (container) VND230,000					
International Ship and Port Facility Security Code - Phụ phí an ninh (Ấn Độ)	USD11/box (container) VND253,000					
WR - MIDDLE TRADE (Phụ phí rủi ro chiến tranh khu	USD47 (20DC/ 20RF)/USD94 (40C/HQ/40RQ)					
vực Trung Đông)	VND1,081,000 (20DC/ 20RF)/ VND2,162,000 (40C/HQ/40RQ)					
BUNKER - NCPW TRADE - (Phụ thu phí xăng dầu châu	USD152/304 (20DC/40DC/HQ)	USD219/438 (20RF/40RQ)				
Âu)	VND3,496,000/6,992,000	VND50,37,000/10,074,000				
BUNKER - MEDW TRADE - (Phụ thu phí xăng dầu Địa	USD146/292 (20DC/40DC/HQ)	USD210/420 (20RF/40RQ)				

#### DEMURRAGE/ DETENTION

\*Detention is counted from Release empty date to Drop-off full date.

\*Demurrage is counted as two cases as following:

Case 1: Drop full at POL: Dem is counted from Date after Drop off full 1 day to Closing date at POL

Case 2: Drop full at ICDs: Dem is counted from Date after Drop off full 1 day to Closing date at ICDs

Free power charge is 36-hour from Closing time at loading port backward



Trung Håi)	VND3,358,000/6,716,000	VND4,830,000/9,660,000			
Low Sulphur Surcharge / LR (NCPW trade)	USD10 (20DC/ 20RF)/USD20 (40C/HQ/40RQ)				
	VND230,000 (20DC/ 20RF)/ VND460,000 (40C/HQ/40RQ)				
Over weight charge for 20' (Phụ thu hàng quá trọng lương cont 2	20DC)				
Mediterranean trade: Địa Trung Hải					
Từ 15 tấn trở lên	USD350 /box (20DC)				
	VND8,050,000				
Europe trade: châu Âu					
Từ 18 tấn đến 22.399 tấn	USD100/box (20DC)				
	VND2,300,000				
Từ 22.40 tấn đến 26.399 tấn	USD250/box (20DC)				
	VND5,750,000				
Từ 26.4 tấn trở lên	USD450/box (20DC)				
	VND10,350,000				
IS (Imbalance Surcharge) - HAYDARPASA (Phụ thu cân	USD200/box (container)				
bằng container- HAYDARPASA)	VND4,600,000				
Container Inspection Fee / IP for animal products transited	USD130				
via Turkey (Phụ thu cho hàng trung chuyến/đến Thổ Nhĩ Kỳ)	VND2,99	90,000			
ENS Phụ thu hải quan (hàng đi Châu Âu và Địa Trung Hải)	VND650,000/bill				
AMS Phụ thu hải quan (hàng đi Mỹ và Canada)	VND690,000/bill (USD30/bill)				
Late AMS (Phí chậm khai hải quan) (hàng đi Mỹ và Canada)	VND2,300,000/bil	l (USD100/bill)			
Bill Correction (Phí chỉnh sửa Bill)	VND1,150,000/time (lần)				
Late payment fee (Phí chậm thanh toán)	VND400,000/week/bill (tuần/bill)				
Administration Fee (Phí chỉnh sửa thông tin khách	USD200 to amend and/or add ac name/group/bullet (rates change)/time				
hàng/giá/cảng) (hàng đi Canada và Mỹ)	USD500 Change of destination/time				
	VND4,600,000/lần (chỉnh sửa/thêm thông tin khách hàng/thay đổi giá VND11,500,000/lần (thay đổi cảng)				
The invoice - reissuance/ adjustment/ cancellation fee as	VND500,000/invoice (hóa đơn)				

#### **DEMURRAGE/ DETENTION**

\*Detention is counted from Release empty date to Drop-off full date.

\*Demurrage is counted as two cases as following:

Case 1: Drop full at POL: Dem is counted from Date after Drop off full 1 day to Closing date at POL

Case 2: Drop full at ICDs: Dem is counted from Date after Drop off full 1 day to Closing date at ICDs

Free power charge is 36-hour from Closing time at loading port backward



customer's request (Phí phát hành lại/điều chỉnh/hủy hóa đơn	NND120,000/invoice (hóa đơn) - biên bản điều chỉnh thông tin tên công ty và đ			
sau khi đã xuất theo yêu cầu khách hàng)	chỉ			
POWER CHARGE (Phát sinh phí cắm điện)		VND600,000/20RF/VND900,000/40		
		RQ/24hours		

OUTBOUND Hàng xuất	DEM (including SOC) Phí lưu bãi (bao gồm SOC)				DET Phí lưu container					
TYPE Loại container	FREE TIME Ngày được miễn phí	DAY Thời gian	20DC	40DC/HQ	45HQ	FREE TIME Ngày được miễn phí	DAY Thời gian	20DC	40DC/HQ	45HQ
DC/HO	5DAYS	6th – 12th	297,000	594,000	660,000	5DAYS	6th – 12th	297,000	594,000	660,000
DC/HQ 5 ngày	5 ngày	13th +	440,000	880,000	935,000	5 ngày	13th +	440,000	880,000	935,000
RE/RO/EC/EO/DG+	3DAYS	4th- 6th	605,000	1,210,000		3DAYS	4th- 6th	605,000	1,210,000	
	3 ngày	7th +	885,500	1,771,000		3 ngày	7th +	885,500	1,771,000	

OUTBOUND (CANCEL & RETURN MT CONTAINERS) Phí phát sinh khi khách hàng hủy booking và trả container rỗng					
	DET Phí lưu container				
TYPE Loại container	FREE TIME Ngày được miễn phí	DAY Thời gian	20DC	40DC/HQ	45HQ
DC/HQ	0	1st-7th	297,000	594,000	660,000
DC/IIQ		8th +	440,000	880,000	935,000
RF/RQ/FC/FO/DG	0	1st-3rd	605,000	1,210,000	
		4th+	885,500	1,771,000	

<sup>\*</sup>Giá niêm yết bằng VND được quy đổi theo tỷ giá 1 USD = 23,000 VND, trong trường hợp có thay đổi tỷ giá thì giá sẽ dc thay đổi cùng thời điểm

#### **DEMURRAGE/ DETENTION**

\*Detention is counted from Release empty date to Drop-off full date.

\*Demurrage is counted as two cases as following:

Case 1: Drop full at POL: Dem is counted from Date after Drop off full 1 day to Closing date at POL

Case 2: Drop full at ICDs: Dem is counted from Date after Drop off full 1 day to Closing date at ICDs

Free power charge is 36-hour from Closing time at loading port backward